

*Stu core analfabbeta tu ll'he purtato a scola,
e s'è mparato a scrivere, e s'è mparato a leggere
sultanto na parola: «Ammore» e niente cchiù.*

Totò

Das grosse Herz von
Il grande cuore di

Giuseppe Moliterni

14.5.1938 – 26.3.2022

hat plötzlich aufgehört zu schlagen.
improvvisamente smise di battere.

Unendlich traurig und völlig unerwartet müssen wir von meinem liebevollen Ehemann, unserem fürsorglichen Vater, Nonno und Bruder Abschied nehmen.

*Infinitamente tristi e completamente inaspettati dobbiamo dire addio
al mio amorevole marito, al nostro premuroso padre, nonno e fratello.*

Noch an seinem letzten Tag war er mit Leib und Seele ein aktiver Gemüse- und Früchtehändler und verköstigte uns mit grosser Passion.

*Anche nel suo ultimo giorno è stato un attivo commerciante di frutta e verdure,
e anche in cucina, per noi tutti con l'amore e la dedizione di sempre.*

Marta Moliterni-Heller
Aldo Moliterni
Dino mit Jeanne Moliterni
Enzo Moliterni
Lea Moliterni
e parenti di Gravina in Puglia

Der Abdankungsgottesdienst findet am 5. April 2022 um 11 Uhr
in der reformierten Kirche Oberglatt statt.

Traueradresse: Familie Moliterni-Heller, Dorfstrasse 5, 8154 Oberglatt

Anstelle von Blumengaben gedenke man dem Verein «Tischlein deck dich»,
IBAN CH51 0900 0000 8775 5687 0 mit dem Vermerk «Giuseppe Moliterni».